

# 9 lonjas han recibido permiso en Ermua en 2007 para transformarse en pisos

## La normativa que se aprobó en 2005 permite a los vecinos hacerse con viviendas a precios más económicos en bajos de edificios

AINHOA LASUEN ERMUA

Nueve lonjas recibieron permiso para transformarse en viviendas el año pasado en Ermua. Aún faltan muchas para completar las alrededor de 70 viviendas que calculan los responsables municipales que se podrán construir en Ermua en los bajos de los edificios. Mientras tanto, los ermuarres se apuntan, cada vez más, a la compra de estos locales para transformarlos en casas.

Uno de los objetivos de esta iniciativa es ofrecer una salida a los propietarios de locales infrautilizados, a la vez que contribuir a bajar el precio de la vivienda.

El principal factor que atrae a los compradores de estos inmuebles es el económico, ya que son viviendas más baratas. La ausencia también de barreras arquitectónicas los hace apropiados para personas que padecen alguna discapacidad física.

También se pretende ofrecer un mejor aspecto a los barrios que ahora presentan una imagen de abandono en los locales que anteriormente se dedicaban a comercios y que han cerrado, debido a la centralización de los últimos años.

Las lonjas que quieran transformarse en viviendas deben contar con una superficie mayor de 40 metros cuadrados y estar compuestas por cocina, comedor, un dormitorio doble o dos sencillos y un cuarto de baño que incluya lavabo, inodoro y ducha.

La superficie mínima la puede tener el baño, con 3 metros cuadrados, las habitaciones con 6 metros o la cocina, con 7. La altura mínima requerida es de 2,40 metros y se pueden construir entreplantas en alturas superiores a 4,90 metros.

El acceso a la vivienda deberá ser a través del pasillo y no a través de baños, dormitorios, vesti-



A RAS DE SUELO. Una lonja convertida en vivienda en la calle Ongaral. / JULIO CALLEJA

### REQUISITOS

- **Superficie:** Deben tener más de 40 metros cuadrados.
- **Permisos:** Licencia de obras y conformidad con la comunidad de vecinos.

dores o trasteros.

Con el fin de asegurar la adecuada iluminación de las viviendas, todas las habitaciones dispondrán de iluminación directa al exterior. Además debe existir conformidad de la comunidad de vecinos del edificio donde se encuentra ubicado el local.

Hay que tener en cuenta también que no todas las zonas son

susceptibles de estas reformas ya que desde instancias municipales se trata de proteger la actividad comercial.

### Zonas poco comerciales

Por este motivo, en todos los casos se trata de lugares poco comerciales donde los negocios han dejado de serlo.

Fue en 2005 cuando el Ayuntamiento decidió modificar el Plan General de Ordenación Urbana para que las lonjas de ciertas características pudieran pasar a ser viviendas, a pesar de encontrarse a pie de calle. Así se posibilitaba que los bajos tuvieran uso residencial.

La decisión de modificar la nor-

### Un estudio establece que unas 70 lonjas pueden acoger viviendas

mativa municipal se tomó después de una campaña, que comenzó en 2004, para conocer el número de propietarios de lonjas que estarían dispuestos a transformar sus locales en viviendas.

Posteriormente, técnicos municipales realizaron un estudio, que determinó que en Ermua se podrían construir 70 viviendas de estas características.

## El Africano Alpha Blondy, estrella del 'Mundumira' de Bergara

C. E. EIBAR

El músico africano Alpha Blondy actuará en la cuarta edición de la feria Mundumira, que se celebrará en Bergara el próximo mes de junio y que acercará a la villa un amplio abanico de ofertas musicales, gastronómicas y teatrales. Según la organización de la denominada 'Fiesta de las culturas del mundo', el programa se desarrollará los días 6, 7 y 8 de junio y ofrecerá actividades gratuitas y dirigidas a personas de todas las edades.

La oferta musical de la nueva edición de 'Mundumira', que se vivirá al aire libre, contempla la actuación del músico de Costa de Marfil Seydou Koné, más conocido por Alpha Blondy, que se ha venido labrando una gran popularidad en el occidente africano interpretando música reggae.

Alpha Blondy, artista que promueve a través de su música el amor, el sentido social, la paz y la unidad africana, cuenta con más de dos décadas de carrera musical y 17 discos a sus espaldas, siendo capaz de cantar en inglés, francés e incluso árabe y hebreo.

### Oreka TX y 08001

Además del músico africano, la oferta musical de 'Mundumira' incluye las actuaciones de los vascos Oreka TX, formación integrada por los txalapartaris Harkaitz Martínez e Igor Otxoa, o los barceloneses 08001, proyecto que engloba a varios artistas de diversos puntos del mundo y que crean un sonido que explora nuevos territorios.

También habrá otras propuestas como la de la formación egipcia Dervishes del Cairo o los donostiarres Revolutionary Brothers, especializados en la música jamaicana, como el ska y el reggae, que fusionan con elementos del soul o del hip hop.

## Los mejores dantzaris elgoibarres actuarán ante su público este fin de semana

CONSTAN NÚÑEZ ELGOIBAR

La séptima jornada del 'Aurreku eta Soinu Zahar Txapelketa' llega este fin de semana a Elgoibar y será una buena oportunidad para que los dantzaris elgoibarres se luzcan ante su público y muestren la alta calidad que han alcanzado y que les está reportando unos muy buenos resultados durante la presente liga, colocando a varios de ellos en una muy buena posición para la fase final. El campeonato se desarrollará hoy, sábado 12, y mañana, domingo, en el Herriko Antzokia.

Hoy intervendrán los mayores (de entre 11 y 15 años) a partir de

las 16.30 horas. Los primeros en salir al escenario serán los chicos que deberán bailar el 'desafío' y el 'brokel makilenaren zortzikoa'. Toman parte cuatro chavales de Lezo, Oiartzun y Rentería junto a los elgoibarres Aitor Asenjo e Imanol Iturrino. A continuación, saldrán las chicas que ejecutarán los zortzikos 'Erribera' y 'Saltoka'.

Serán 16 en total en representación de Donostia, Oiartzun, Deba, Passaia y Elgoibar, que contará con la participación de Nora Bastida, Iraitz Gonzalez, Nerea Pérez, Ane Espilla, Leire Melgoza, Itziar Aldalur, Nerea Badiola, Arantza Ferreiro y Maria Ferreiro.

Mañana llegará el turno del grupo de los dantzaris más jóvenes con edades comprendidas entre los 7 y los 11 años. Las sesiones comenzarán a las 11 horas. Los primeros volverán a ser los chicos que bailarán 'Alpergata' y el 'Agurra'. En este caso no habrá representación elgoibarres pero los aficionados tendrán oportunidad de ver sobre el escenario del Herriko Antzokia a 16 chavales de Rentería, Oiartzun, Hernani, Altsasu y Donostia.

La fase elgoibarres del campeonato se cerrará con la participación de las chicas de entre 7 y 11 años que componen el mayor grupo de participantes. En total serán 26 niñas que bailarán el 'Ormatxulo' y el 'Agurra'. Proceden de Donostia, Altsasu, Oiartzun, Lezo, Deba y Elgoibar, que contará con la presencia de Maddi Mendibil, Naia Makazaga, Andrea Arregi, Miren Astigarraga y Nora Kortaberria.

### NECESITAMOS

#### PERSONAL

PARA TRABAJAR EN TALLER

OFRECEMOS:

\* ALTA EN EL REGIMEN GENERAL

\* SALARIO SEGUN CONVENIO

\* INCORPORACION INMEDIATA

Horario oficina:

9:00 a 12:00 y 13:00 a 19:00

TFNOS. 943171912 - 943171550

### VENTA

#### CHALET ADOSADO

Alto Trabakua, Mallabia

270 m<sup>2</sup>. en 3 plantas

con terreno

656 79 61 80

### ESCAPADA PUENTE MAYO Y FINES SEMANA POR 25€ DIA

Con Bañadero en un Palacio en Píruco Navaro

Por 68€ 3 días y 49€ 2 días

Incluye: Apto con cocina, uso bañadero, desayunos, baile

Visitas 15€, paseo caballo 14€

Conoce el paisaje más bello de Navarra y sus Castillos

También disponibles de Casas para amigos

www.palaciofirineo.com

Tel: 948 983075 y 704 200000

### CNC LAN, S.A.

Empresa de dirección de Mallorca

(P.O. Ind. de Gibraltar)

BUSCA PERSONA PARA PUESTO DE

PREPARADOR-PROGRAMADOR DE

TORNOS CNC DE ÚLTIMA GENERACIÓN

Se requiere:

-Graduación FP II de Mecánica o similar o superior.

-Se valorará experiencia.

-Incorporación inmediata o a corto plazo.

-Se ofrece estabilidad laboral.

Interesados enviar curriculum vitae al

Apartado de Correos 185, 48260 Ermua (Bizkaia)

### EMPRESA RADIGADA

EN ERMUA PRECISA

OPERARIOS DE

PRODUCCION

SE OFRECE:

• Posibilidad de trabajo estable

• Buena remuneración

REQUISITOS:

• Formación FP II mecánica o similar

• Edad máxima 28 años

Ermua C.V. incluyendo fotografía

al apartado 18, 48260 Ermua

(reserva absoluta sobre las solicitudes)

# Eibar tiene registrados 28 perros de razas consideradas peligrosas

La Policía Municipal asegura que es un asunto «muy controlado», que no causa especiales problemas

C. E. EIBAR

La Policía Municipal de Eibar tiene registrados en la actualidad en el municipio un total de 28 perros de razas potencialmente peligrosas, un asunto al que se presta «especial atención» y que se encuentra «muy controlado», según aseguró el jefe de este cuerpo, José Miguel Calle.

El responsable de la guardia urbana eibarresa confirmó a Efe la existencia de 28 ejemplares de razas tipo 'Pit Bull' o 'Dogo Argentino', si bien aseguró que no se han suscitado problemas importantes con estos perros en los últimos meses.

El registro municipal de este tipo de animales, que se creó en 2002 y que convirtió a Eibar en una de las primeras poblaciones vascas en ponerlo en marcha, arroja la cifra de 31 licencias en el municipio para la tenencia de ejemplares de este tipo.

Entre las razas consideradas peligrosas se encuentran, además de las ya citadas, las 'Staffordshire', 'Rottweiler', 'Fila Brasileiro' o 'Akita Inu', aunque también se incluyen ejemplares con determinadas características físicas relacionadas con la musculatura, las extremidades o el perímetro torácico.

Respecto a los problemas que el conjunto de la población canina causa en Eibar, Calle señaló que se centran «sobre todo en los excrementos en la vía pública», una situación que «va mejorando, pero muy poco a poco».



Una eibarresa sostiene en brazos a su 'pitbull'. / M. E.

El máximo responsable de la policía local eibarresa afirmó que en la localidad armera hay un «gran número de perros, aunque es difícil dar una cifra concreta», si bien reconoció que en general los problemas causados por estos animales se han reducido en los últimos tiempos.

José Miguel Calle se felicitó por

el hecho de que últimamente no se hayan producido ataques de perros a personas en Eibar, algo que ha recordado si ha ocurrido en la cercana población de Markina, donde el pasado día 8 una mujer resultó herida por un 'Bull Terrier', que le produjo mordeduras en ambos brazos y en una pierna.

# Una cajera de banco impide el cobro de un cheque falso al conocer al titular de la cuenta

C. E. SAN SEBASTIÁN

La Fiscalía de Guipúzcoa pide tres años de cárcel para un hombre que no pudo cobrar un cheque falso porque la cajera del banco conocía al titular de la cuenta y, antes de hacer efectivo el talón, le llamó por teléfono para asegurarse de que verdaderamente había sido emitido por él.

Según el escrito de acusación del Ministerio Público, al que tuvo acceso Efe, los hechos, que serán juzgados este mes en la Audiencia de Guipúzcoa, ocurrieron a mediodía del 11 de enero de 2006, cuando el acusado acudió a una entidad bancaria de Tolosa para cobrar un cheque falso por importe de 2.889

euros.

El presunto estafador presentó un carné de identidad también falso, pero no consiguió cobrar el talón porque la empleada de la sucursal conocía al titular de la cuenta contra la que había sido girado el cheque y sabía que esta persona no solía expedir este tipo de documentos.

Por este motivo, le llamó por teléfono y el perjudicado le confirmó que no había rellenado talón alguno.

La Fiscalía considera que estos hechos son constitutivos de un delito continuado de falsedad en concurso con otro de estafa en grado de tentativa por los que pide tres años de prisión y una multa de 1.440 euros.

# Detenido por tráfico de drogas en Tudela un donostiarra con 37 arrestos anteriores

C. E. EIBAR

Agentes de la Policía Nacional han detenido en Tudela a J.P.M., de 40 años, natural de San Sebastián, sin domicilio conocido y con 37 arrestos anteriores, como presunto autor de un delito de tráfico de drogas por la venta de hachís.

La detención, según informó ayer la Jefatura Superior, se llevó a cabo el pasado día 9 en una zona de esparcimiento de la ciudad tras una investigación abierta a raíz de las quejas vecinales por la presencia de personas dedicadas al mercadeo de sustancias estupefacientes.

El dispositivo establecido dio como resultado la identificación

de varias de ellas que manifestaron haber adquirido para consumo propio el hachís que se les intervino.

Además, los funcionarios localizaron al presunto vendedor cerca del lugar en un momento en que llevaba consigo cien euros en billetes de 5, 10 y 20, y utensilios para manipular la droga, por lo que fue identificado, detenido y trasladado a dependencias policiales.

Fuentes de la Jefatura Superior subrayaron que este arresto «se elimina un punto negro de tráfico de droga, que causaba gran alarma social por ser un lugar muy transitado por paseantes, normalmente niños y ancianos».



EMPOTRADO. El vehículo chocó con la mediana y quedó adherido a ella. / JULIO CALLEJA

# Un camión corta el tráfico de la variante

Un camión trailer francés quedó atascado ayer, sobre las 11.30, en la salida de la 'pata' de la variante de Eibar en dirección Bilbao. El accidente, unido a incidencias registradas después en Pagaei y Amaña, causó serios problemas de circulación en la ciudad. De hecho, la Policía Municipal, con la ayuda de la Ertzaintza, tuvo que desviar el tráfico por el centro del casco urbano.

## EIBAR

### Salida de 'Kaleetan kantuz' en Eibar

Ikasten ha organizado para hoy sábado, 12 de abril, una nueva salida del grupo de 'Kaleetan kantuz' que interpretará diferentes canciones por céntricas calles eibarresas. La salida empezará a las 19.00 horas en Unzaga.

### Visita guiada en la exposición de marionetas

Hoy sábado, a partir de las 18.30 horas de la tarde, se ofrecerá a todas las personas interesadas una visita guiada por la exposición 'Circo y marionetas' que se celebra estos días en Portalea. El propio autor de la muestra, el italiano Corrado Masacci, será el encargado de guiar a los visitantes por la exposición y dar las explicaciones oportunas.

### Pasacalles de los txistularis por Urkizu

La banda de txistularis Usartza tomará parte mañana domingo en un pasacalles que recorrerá la zona de Urkizu. La actuación, que forma parte del programa de kalejiras de los txistularis eibarreses por los distintos barrios de la ciudad, comenzará a las 11 horas de la mañana.

## ERMUA

### 'Beltzitina', teatro infantil en Lobiano

Se ha organizado para hoy una nueva sesión de teatro infantil. Panta Rhei representará la obra 'Beltzitina' a partir de las 17 horas en Lobiano. La entrada para esta función, dirigida a mayores de 3 años, costará 2 euros. Se narrará la historia de la relación de una niña con retraso mental y 'Txuribeltz', el patito feo.

# El Eibar quiere puntuar de una vez fuera

## Los azulgranas visitan al Córdoba, un rival más necesitado que empta mucho

### Mandiola cambiará de futbolistas y de sistema de juego, con tres centrales

J. F. GARITAONANDIA EIBAR

El Eibar visita hoy (18.30 horas) al Córdoba en el Nuevo Arcángel con la intención de acabar con su mala trayectoria fuera. El equipo eibarrés quiere romper con su mala racha a domicilio, ya que lleva dos meses -cuatro desplazamientos- sin puntuar, porque la última vez que lo hizo fue en el derbi Real Sociedad-Eibar (1-1) el sábado 2 de febrero.

Los azulgranas, que han sufrido cuatro derrotas seguidas a domicilio -pese a ello su buen rendimiento en casa les permite estar en mitad de la clasificación con 43 puntos-, visitarán a un rival más necesitado. El Córdoba (37 puntos) es un recién ascendido a Segunda A -como el Eibar-, pero poderoso económicamente. Así, su mala clasificación le costó el cese a su entrenador, Paco Jémez, quien hace dos semanas fue sustituido por José González, con quien los andaluces empataron la semana pasada en Castellón.

El Córdoba está mal clasificado por su mal rendimiento en su feudo -donde ha sumado 19 puntos por los 18 logrados fuera-, ya que es el equipo que menos partidos ha ganado en casa, sólo tres, mientras que fuera ha logrado cuatro triunfos. También es verdad que sólo ha perdido tres encuentros en su feudo, donde ha cosechado 10 empates. El conjunto cordobés es el 'rey del empate', ya que ha acabado en tablas la mitad de sus partidos, con 16 empates en 32 jornadas. Marca muchos goles (39) pero recibe más (44) y por este motivo es el tercer conjunto más goleado, sólo mejor que los dos últimos, Xerez (49) y Poli Ejido (45).

El entrenador azulgrana, Javier Mandiola, tiene problemas, ya que padece tres bajas, la de los sancionados Lombrá (forzó ante el Alavés su quinta tarjeta amarilla) y Biel Medina (fue expulsado en el derbi de la semana pasada); ade-



Javier Gurrutxaga jugará su primer partido titular. / JULIO CALLEJA



más de la de Etxabe, quien se recupera de su segunda operación. Además, el técnico no sabe todavía si podrá contar o no con dos futbolistas, Jon Urzelai y

Joseba del Olmo, quienes sufren molestias musculares que les han impedido entrenarse con normalidad durante la presente semana. A pesar de ellos, los dos via-

#### CORDOBA (17º, 37 PUNTOS)

► **Alineación:** Julio Iglesias, Mario, Pierini, Pablo Ruiz, Diego Reyes, Arteaga, Acclari, Cachorro, Juanlu, Asen y Juli Moreno.

► **Banquillo:** David Valle, Dani, Antonio, Julio Pineda, Cristian Alvarez, Javi Flores y Arturo.

► **Bajas:** Endika Bordas, Ito y Aurelio.

► **Partidos en casa:** El Córdoba ha sumado 19 de sus 37 puntos totales en el Nuevo Arcángel (3 victorias, 10 empates y 3 derrotas) (22 goles a favor y 24 en contra).

#### EIBAR (10º, 43 PUNTOS)

► **Alineación:** Cuéllar, Txiki, Aiaña, Urzelai, Gurrutxaga, Raúl García, Carmelo, (Markel Robles o Zurutuza), Codina, Joseba del Olmo; y Górría.

► **Banquillo:** Manu Herrera, Manel, (Markel Robles o Zurutuza), Aituna, Eizaguirre, Nacho Insa y Yagüe.

► **Bajas:** Lombrá, Biel Medina y Etxabe.

► **Partidos fuera:** El Eibar ha logrado a domicilio 11 de sus 43 puntos totales (2 victorias, 5 empates y 8 derrotas) (12 goles a favor y 20 en contra).

jaron con la expedición en un desplazamiento en autobús hasta Madrid, donde el AVE les llevó hasta Córdoba. «A día de hoy (por ayer) ambos no estarían para jugar mañana (por hoy), pero queda un día y ya veremos cómo están. Si Urzelai está bien, jugará. El dirá cómo está». Además, Aiaña tampoco se encuentra bien, ya que la próxima semana piensa operarse de sus molestias en el tobillo izquierdo. La única noticia positiva es que Codina ya está recuperado de la sobrecarga con la que acabó el último partido.

El técnico confirmó que si Urzelai está en el once inicial, cambiará de sistema de juego y utilizará una defensa con tres centrales, que serían Aiaña, Urzelai y Gurrutxaga; con Txiki y Raúl García de 'carrileros' por las bandas.

Para Debre la clave de la buena campaña que está realizando su equipo se debe a que desde el principio se esmeró en «amarrar los puntos de casa», hasta haber convertido el polideportivo Ipurúa en «un fortín», algo que, según subrayó, también intentarán lograr en la penúltima cita ante sus seguidores.

El húngaro, que no hablará sobre su más que complicada continuidad en el banquillo del equipo de Eibar «hasta después de la Copa», aclaró que quiere «dejar aparcado este tema», ya que ahora «lo más importante» son los partidos que tienen que jugar.

Sin Bojan Stefanovic, aún en fase de recuperación, la convocatoria del Arrate no difiere de la que ha afrontado los últimos partidos.

El entrenador del Antequera, Antonio Carlos Ortega, cuenta con tres bajas, la de Chelu Cid y el serbio Danimir Kurkovic, lesionados, además del danés Rune Ohm, por decisión técnica.

#### BALONMANO

## El Arrate quiere ganar hoy al Antequera para asegurarse la séptima posición

EL CORREO EIBAR

El Arrate intentará asegurarse hoy (19.00 horas; polideportivo de Ipurúa) con un triunfo ante el Antequera la séptima posición de la Liga Asobal, que presumiblemente puede servirle para jugar una competición europea la próxima temporada, ya que si se impone a su inmediato perseguidor marcará una diferencia ya inalcanzable para los malagueños.

Los cinco puntos en que aventaja al visitante, con sólo ocho ya en juego, dejan en manos de los de Viktor Debre la consecución de un puesto que nunca hasta ahora habían alcanzado y por ello no quieren desaprovechar la oportu-

nidad de certificar el éxito, porque además les serviría de estímulo ante la inminente disputa en Zaragoza de la Copa del Rey.

Los albiazules atraviesan un muy buen momento de forma y si la jornada anterior no puntuaron en León contra el Ademar fue por «mala suerte», declaró Debre, que espera mantener el mismo nivel contra un rival andaluz al que ya logró batir en su pabellón. «No hay dos partidos iguales y además se trata de un adversario potente», advirtió el técnico del Arrate, que también recordó cómo la temporada pasada el Antequera se impuso en ambos compromisos y explicó que «ahora intentaremos conseguirlo nosotros».

## El Alavés B, otro obstáculo en el camino del Eibar B a la fase de ascenso

L. G. B. EIBAR

Quedan siete partidos para la conclusión de la Liga y el Eibar B es consciente de que tiene que echar el resto si quiere alcanzar la fase de ascenso. No era su objetivo cuando comenzó el campeonato, pero ahora se ha convertido en una meta alcanzable, ya que el Lagun Onak, que ocupa la tercera plaza, está a sólo tres puntos de distancia.

Lo más llamativo de esta jornada es que el Eibar B será el único de los siete primeros clasificados que jugará en su propio feudo. El filial armero recibe hoy a las 18.00 horas en Unbe, al Alavés B, un conjunto en apuros que ha tomado algo de oxígeno después de ganar el pasado fin de semana en Llodio (0-2). Los azulgranas, que suman 48 puntos, deberán superar este duro obstáculo y esperar a que algún rival directo pinche, como le pasó al conjunto de Aitor Iturbe en Tolosa, donde empató a dos.

El Lagun Onak tiene una difícil salida al feudo del Zalla, que no tiene asegurado el primer puesto. El Zamudio, que es segundo con 55 puntos, juega en Santurtzi, mientras que el Gernika (51) juega en Getxo ante el Arenas, y el Baskonia (50) visita al colista Vitoria.

## El Elgoibar recibe en Mintxeta al segundo, el Portugalete

JON EUGI ELGOIBAR

La trayectoria del Elgoibar en Mintxeta en la segunda vuelta no está siendo la deseada y en este tramo final de liga quiere mejorar sus números empezando por esta tarde (17.00 horas) en la que se mide al Portugalete. Los elgoibarrés, undécimos, tendrán en frente al segundo clasificado, pero confían en ganar. «Puede que sea el equipo que más en forma está, pero en el partido de ida lo hicimos bien y le ganamos. ¿Por que no vamos a repetir victoria?» se pregunta el técnico debarra, Pablo Turrillas.

El preparador ve que sus pupilos aún tienen ganas de competir. «Hemos entrenado muy bien. En la situación en la que estamos te puedes dejar llevar, pero los chavales han trabajado con intensidad y eso es bueno. Significa que queremos seguir compitiendo».

Aparte de Raúl que sigue lesionado, Kepa Osoro también se perderá el partido, ya que fue expulsado la semana pasada. Además, son duda el defensa central Kerman, debido a unas molestias en la rodilla, el delantero Aitzol por culpa de un tirón en la espalda y el lateral Goenaga, quien sufrió un esguince de tobillo.

## El Ermua afronta una gran final ante el Apurtearte, tercer clasificado

L.G.B. EIBAR

La victoria lograda el pasado fin de semana en casa del Karrantza A (2-3) después de más de cuatro meses sin saber lo que era ganar ha dado alas al Ermua, que necesitará eso y mucho más para solventar su compromiso de hoy. Y es que los rojillos afrontan (17.00 h.) en el Teodoro Zuazua una final ante un complicadísimo rival, puesto que el Apurtearte A es el tercer clasificado y lucha por mantener sus opciones de ascenso.

El equipo rojillo, en cambio, pelea por tratar de eludir el descenso y, por ahora, tiene una desventaja de seis puntos.

## ► MUTRIKU

## El balonmano, gran protagonista de las actividades del Polideportivo Municipal

A. GORRITIBEREA

MUTRIKU. DV. El esfuerzo que se está realizando para que una práctica tan 'mutrikuarra' como es el balonmano se recupere en la localidad está dando sus frutos, así en la jornada de hoy se jugarán ocho partidos en la cancha del Polideportivo. Por la mañana serán los y las participantes del programa Kirol Eskola las que disputen sus respectivos partidos. A las 9.30 de la mañana se jugará en uno de los medios campos el triangular entre los equipos de San Jerónimo, Kalbaixo y el Andutz de Deba de la categoría alevín masculino. En la otra mitad del campo el equipo Olatz se enfrentará al Tariñak B de Deba de la categoría alevín femenino. Una hora más tarde serán se jugarán los partidos Kristozulo-Hondarbeltz y Alkolea-Atxukale de la categoría benjamín. Para concluir la jornada matinal, a partir de las 11.30 se jugará el partido de baloncesto entre el Mutriku y el Zubiri Manteo B.

### Por la tarde, el Jauja

Por la tarde se jugarán dos parti-



**MUTRIKU-BERGARA.** El senior femenino del Mutriku recibirá hoy al Bergara en San Miguel a las 4.30 de la tarde. Las mutrikuarras se encuentran disputando la copa dentro del grupo III y acuden a su campo tras vencer el pasado sábado a domicilio al Zestoa. Por su parte el equipo cadete femenino tras su éxito en Cognac, jugará en Aita Mari frente al Zumaleko a las 18.30, mientras que el cadete masculino viajará hasta el campo de Ipintza donde se medirá al Bergara B a las 18.30 horas. El resto de partidos se jugarán mañana.

dos de balonmano, por una parte el Jauja Aklape de la categoría cadete se medirá al Bergara a partir de las 16.30, mientras que el equipo cadete femenino se medirá al Usurbil a las 19.00 horas. Las mutrikuarras tendrán sesión doble dado que a las 11.00 de la mañana jugarán en Lakua ante el Consulting Social Alavés. Por lo tanto una jornada maratoniada

la que se les presenta a jugadores y padres.

### Tasa de basura

Según se nos informa desde el Ayuntamiento, en el cobro de la tasa de la basura correspondiente al primer semestre del presente año no se ha aplicado por error la subida del 17,90% aprobado para el año en curso, razón por la

que el mes de octubre cuando se cobre el segundo semestre se regulariza la anomalía. Como ejemplo señalar que una vivienda soporta una tasa de 71,25 euros por semestre, pero dado que el cobro realizado ha ascendido a 60,43 euros, en octubre se cobrará un importante de 82,07 euros. Desde el Consistorio ruegan que se disculpen las molestias. ■

## ► MENDARO

## Mendaroko haurrak, hilaren 20an Elgoibarren burutuko den haur krosean

EGAÑA

MENDARO. DV. Elgoibarko Ikastolak Jose Gurrutxaga krosaren XV edizioa antolatu du apirilak 20an. Lasterketak goizeko 10:30ean hasiko dira, eta aurten ere parte-hartze oso handia izango da Elgoibar eta Mendaroko haurrekin. 550 Neska mutilak eman dute izena bertan parte hartzeko.

Aurtengo edizio honetan 16 urtetik gorakoentzat ere parte hartzeko aukera zabalduko da. Nagusiek bete beharreko korri-

ladiá 4.410 metrokoa izango da, 12-16 urte bitartekoek betetzen duten berdina baina hiru buelta emanez. Nagusiak izen emateko, egunean bertan udaletxeko arkupean kokatuko den mahaiari goizeko 10:30ak baino lehen egin behar dute. Gaztetxo guztiak jasoko dituzte domina, opari eta kamisetak; trofeoak aldi 1997. urtetik gorako lehen neska eta mutilak.

### Final de balonmano

Hoy a las 11.15 horas, en el polideportivo de Elgoibar, se dispu-



Atletas mendaroses. [EGAÑA]

tará la final de balonmano, correspondiente al torneo de deporte escolar, entre los equipos del Mendaro y Olaburu de Elgoibar, en la categoría de alevines.

Por otra parte, hoy en el frontón Goñati, se jugará el partido de balonmano categoría de benjamines, Mendaro contra Urnobitza y será a partir de las 10.10 horas. ■

## ► ONDARROA

## El Aurrera juega un partido importante en el que sólo vale obtener puntos

ALBERTO ECHALUCE

ONDARROA. DV. El Aurrera juega el domingo un partido importante en el campo de Ibarra, en Aretxabieta, su inmediato persegui-

dor, con lo que se hace imprescindible obtener los puntos. El Aurrera empató en Zumaia, 0-0, el pasado viernes en un partido disputado e igualado a pesar del resultado por parte de ambos equipos. El Aurrera tiene 45 puntos y está a 9 del líder, Real Unión B.

Por lo que respecta al juvenil 1ª, fase de ascenso, juega también el domingo en Villabona, en el campo de Arratzain, a las 17.00 horas. El equipo juvenil del Aurrera está realizando una buena temporada y endosó una goleada, 11-0 al Oiarzun el pasado domingo, último clasificado del grupo,

teniendo grandes posibilidades de ascender al ser el líder. Los cadetes jugarán contra el Santo Tomas Lizeo hoy en Zaldupe a las 17.00 horas. Este equipo se encuentra con buena moral, tras ganar 1-2, contra el Lagun Onak.

Y el infantil juega también en Ondarroa, a las 11.00 horas, contra el Urola.

### Literatura infantil

La biblioteca municipal Txomin Agirre de Ondarroa ha organizado para los días 14, 21 y 28 de este mes unas jornadas sobre literatura infantil y humor, dirigido tan-

to a los padres como a educadores y tutores de chavales menores de ocho años. Las sesiones, que correrán a cargo del psicólogo Juan Carlos Alonso, se desarrollarán a partir de las 14.00 horas.

### Audiovisual

Bajo el auspicio de la BEK, Alberto Iñurrategi ofrecerá en las próximas semanas su audiovisual *Begiz begi* en distintas localidades. El día 22 estará en Ondarroa, en el Kafe Antzokia. El miércoles día 16 estará en Pamplona (Planetario) y continuará en Getxo (día 17, Getxo Antzokia). Tras pasar por Ondarroa irá a Bilbao (día 29, Kafe Antzokia), Durango (8 de mayo, Kafe Antzokia) y Amorebieta (15 de mayo, Zornotza Aretoa). ■

## ► SORALUZE

## La piscina se abrirá el próximo lunes

NEREA ISASTI

SORALUZE-PLACENCIA, DV. La piscina se reabrirá el próximo lunes, tal y como informaron ayer los responsables del polideportivo municipal. Las duchas, por su parte, ya funcionan.

A principios de semana, un problema en las tuberías de suministro del polideportivo hizo que las duchas se quedaran sin agua, a la vez que hubo que vaciar la piscina. Una vez subsanado el problema, ayer se procedió al llenado de la piscina. Sin embargo, ésta no podrá ser reabierta hasta el lunes.

### Panteón

La Junta de Gobierno Local decidió el pasado 25 de marzo, proceder mediante subasta a la adjudicación de los derechos funerarios en régimen de concesión administrativa sobre el panteón número 21 del cementerio municipal.

Todos aquellos que estén interesados en dicho panteón, podrán pedir en el Ayuntamiento una copia del pliego de condiciones económico-administrativas aprobado al efecto.

El plazo de presentación de solicitudes finalizará a las 14.00 horas del 5 de mayo.

### Gaztetxe

El Gaztetxe de Soraluze acogerá el próximo 18 de abril a partir de las 22.30 horas un concierto a cargo de los grupos Golpe de Estado, Afoña y Hurto. ■

## ► ERMUA

## Cursos de gestión empresarial

K. ITURRIAGAITIA

ERMUA. DV. El departamento municipal de Promoción Económica, Empleo y Formación realizará dos nuevos cursos de Gestión Empresarial en la localidad.

Estos cursos tendrán una duración de 45 horas y se materializarán del 5 al 15 de mayo, en horario de 9.00 a 15.00 horas y del 6 al 16 de octubre. La participación en este curso es un requisito imprescindible para poder acceder a la subvención que ofrece el ejecutivo autónomo por la apertura de nuevos negocios.

Los asesoramientos individuales para la creación de empresas se desarrollarán a lo largo de este año en horario y calendario adaptado a las necesidades de los participantes. Este es el segundo año que el departamento desarrolla este tipo de actuaciones.

Para más información, pueden dirigirse a Área de Promoción Económica, Empleo y Formación del Ayuntamiento de Ermua, o al teléfono 943179151 y por email el ppe@udalermua.net. ■

**SE PRECISA**  
**MECÁNICO**  
**DE AUTOMÓVIL**  
Oficial 1.ª ó 2.ª.  
Suelo a convenir  
Tel. móvil 667 458 311

durangaldea

# El alcalde de Abadiño desvela que el local municipal que cedió está en régimen de alquiler

EL PNV DENUNCIÓ QUE JOSÉ LUIS NAVARRO HABÍA PRESTADO LA LONJA "POR SU CUENTA"

Los nacionalistas critican que no hubiera informado sobre la situación en el pleno, "en el que no nos quiso responder"

IBAN GORRITI

ABADIÑO. El alcalde de Abadiño, José Luis Navarro, respondió ayer a las denuncias hechas días atrás por el grupo municipal del PNV. Los jeltzales de la antiegllesia criticaron al primer edil del partido Abadiño Independentek porque éste cedió hace más de tres meses un local municipal a una empresa, ubicada en el polígono industrial Asto-labeitia.

El PNV, en la oposición en el Consistorio, denunció que la decisión del alcalde es "ilegal porque vulnera, entre otros, el principio de igualdad, ya que, visto esto, cualquier empresa podría pedir que fuera socorrida y puede suscitar sospechas al ser desconocidos los términos del acuerdo entre la empresa y el alcalde", señalaron mediante una nota oficial del partido difundida a los medios de comunicación.

El portavoz nacionalista, Axiar Garate, aseguró que "lo habrá hecho con buena fe, pero debía haber informado porque, además, no sabemos si hay un acuerdo o si se está cediendo gratis". A juicio del grupo jeltzale, cuando se le preguntó al alcalde en el último pleno por esta decisión argumentó "con un porque lo he decidido yo".

**CESIÓN EN ALQUILER** Navarro señaló ayer a DEIA que lamentaba "no haber informado" a la oposición compuesta por las fuerzas políticas PNV y ANV. No obstante, aclaró que la cesión a la firma abadiñarra comenzó el 1 de enero y el Ayuntamiento cobrará un alquiler que "ya se dará a conocer en el momento adecuado", señaló.



Una persona pasea junto al almacén de Abadiño. FOTO: IBAN GORRITI

Después de casi tres meses y medio de alquiler, Navarro asegura que cuando la empresa le hizo llegar "una necesidad", él salió en su ayuda. "Quiero dejar bien claro, que lo volveré a hacer una y otra vez. Siempre que una empresa, comercio o persona de Abadiño necesite de mí, ahí estaré para lo que haga falta", manifestó el alcalde de Abadiño. En el caso de esta empresa, la compañía no daba abas-

to porque tenía los almacenes "saturados" y solicitó al máximo mandatario ayuda. "Tenemos una lonja municipal a treinta metros de la empresa, ¿por qué no les vamos a ayudar?", preguntó.

El PNV de Abadiño volvió a criticar ayer que en el pleno no se dieran más explicaciones sobre este asunto a sus concejales ni a los de ANV. "No quiero contestar", recordó el jeltzale Axiar Garate.

## Mañaria estrena un nuevo frontón



MAÑARIA. El nuevo frontón de Mañaria es de "campeonato". El mallabiarra Mikel García entrena a los manomanistas del futuro. García y Aldape disputan hoy la final del torneo Udaberri en este *jai alai*. Mallabía y Markina se enfrentan a partir de las 11.00 horas. En la imagen, Aldape, García y los niños de la Escuela de Pelota. FOTO: IBAN GORRITI

## Ermua inaugura una nueva oficina que centraliza toda la atención a los ciudadanos

LAS DEPENDENCIAS SITUADAS EN KOMENTUKOIA ESTÁN A PIE DE CALLE Y CARECEN DE BARRERAS ARQUITECTÓNICAS

ERMUA. El ayuntamiento de Ermua ha inaugurado la nueva oficina de atención al ciudadano llamada Abiapuntu (punto de inicio). Más de un centenar de personas pasaron por las nuevas dependencias. "La ciudadanía se acercó como cada día hasta nuestra administración a gestionar y resolver asuntos varios", explicaron desde fuentes municipales, que están satisfechos por la respuesta obtenida.

En esta nueva oficina central, los

ermuarras pueden cursar entre otras, las gestiones del registro general y estadística (desde altas y bajas de empadronamiento a cambios de domicilio, etc.); las de recaudación para el abono de tasas e impuestos municipales o las distintas licencias de obra de urbanismo.

En definitiva, Abiapuntu es desde el 1 de abril un lugar que centraliza y acerca a los ciudadanos y ciudadanas de Ermua, los servicios básicos de relación e información necesaria "para que conocer, vivir o trabajar en Ermua sea lo más cómodo posible", desearon los promotores municipales de esta iniciativa. Esto es, todo lo relacionado con registro, información, certifi-

cados y pagos.

La oficina está a pie de calle y "muy céntrica", y no tiene barreras arquitectónicas, por lo que la accesibilidad para personas con movilidad reducida no supone ningún problema.

Las dependencias están contiguas al edificio de la Casa Consistorial y la entrada será por la calle peatonal Komentukoa. Esta vía está cerca de Marqués de Valdespina, a su parque y aparcamiento subterráneo, al grupo de San Ignacio y Avenida de Bizkaia, en el lugar de tránsito a la estación del tren.

El día de la inauguración ya se hicieron 18 gestiones de registro, 94 de información, 28 certificados y 41 pagos. > 1. C.



### LEHIAKETA PUBLIKOA

**HELBURUA**  
LIGARTE-KAREAGA kolektorearen bitartez Uren Partzelegoko lehen mailako salera BIKAKOBB-APARCABISAren tratamenduko aurkiten diren tratamenduan barruko lan proiektua eta lanak.

### LIZITAZIO MOTA

Prozedura ireki, tipoa konkurtatua.

### KONTSULTORE NALAKETA

- E-Taldea: 1. Azpitalea; e-Maila:

### PLEGUE ESANARIA ETA KONTSULTA TEKNIKAK

BIKAKOBB-APARCABISAko Idazkaritza

Ordutegia: 9:00etatik 13:00etara

Teléfono: 94 479 30 00

E-maila: [aparcabisa@aparcabisa.com](mailto:aparcabisa@aparcabisa.com)

Helbidea: Barrio E. Juncal, s/n

48110-Valle de Trápaga-Trápagan (BIZKAIA)

### PROPOSAMEN-AURKEZPENERAKO MUGA-EGUNA

Magarpen horien ostean egutetik zeharbatzen hasita hurrengo egunaren egutizaleko 13:00ak arte.

Aurkezpen-irizki:

BIKAKOBB-APARCABISAko Idazkaritza

**PUBLIZTATE GASTUAK**

Publizitate gastuak esleipen-hartzaileak ordainduko ditu.

Zuzendaritza Nagusia



### CONCURSO PUBLICO

**OBJETO**  
Proyecto y obras de la incorporación de los vertidos de las instalaciones de BIKAKOBB-APARCABISA a la red municipal del Consorcio de Aguas y Fomento del Colector UGARTE-KAREAGA y tratamiento de sus aguas pluviales.

### TIPO DE LICITACION

Concurso por procedimiento abierto.

### CLASIFICACION DEL CONTRATISTA

- Grupo E. Subgrupo 1 Categoría e

### SOLICITUD DE PREGUNTAS Y CONSULTAS TECNICAS

Secretaría de BIKAKOBB-APARCABISA

Horario: de 9:00 a 13:00

Teléfono: 94 478 30 00

E-mail: [aparcabisa@aparcabisa.com](mailto:aparcabisa@aparcabisa.com)

Domicilio: Barrio E. Juncal, s/n

48110-Valle de Trápaga-Trápagan (Bizkaia)

### FECHA LIMITE DE PRESENTACION DE OFERTAS

Hasta las 13:00 horas del veintiseisavo día natural, contado a partir del siguiente a la fecha de este anuncio.

Lugar de presentación:

Secretaría de BIKAKOBB-APARCABISA

### GASTOS DE PUBLICIDAD

Los gastos de publicidad serán por cuenta del adjudicatario.

Director General

# BINGOS

## LA CONCORDIA

José M. Olabari, 1  
(junto a la Bolsa) - Bilbao  
(de 4 de la tarde a 5 de la madrugada)

## SUS VIEJOS ALTAVOCES VALEN DINERO



A la hora de sustituirlos por unos nuevos  
**CELESTION, EPICURE o JAMO**

le abonamos hasta 200€ por los suyos

**VOX SONIDO**

Telesforo Aranzadi 1  
(Detrás del H. Carlton)  
Tel.: 94 443 99 87

Cursos de Baketik  
el Centro por la paz de Auzentzuz

para vivir  
y convivir mejor

informate en el 943-251005  
o en [www.baketik.org](http://www.baketik.org)

**baketik!**

## ARMARIOS a medida



- Corredores
- Plegables
- Batientes
- Lacados
- Decapés

CARRETERAS	2.500/1.900	887 €
	2.500/2.700	1.107 €
BATIENTES	2.500/1.500	597 €

Librerías a medida

**NAVIER DECORACIÓN**  
C/ San Antón, 11, 4º planta  
48014 BILBAO T: 94 447 56 65